

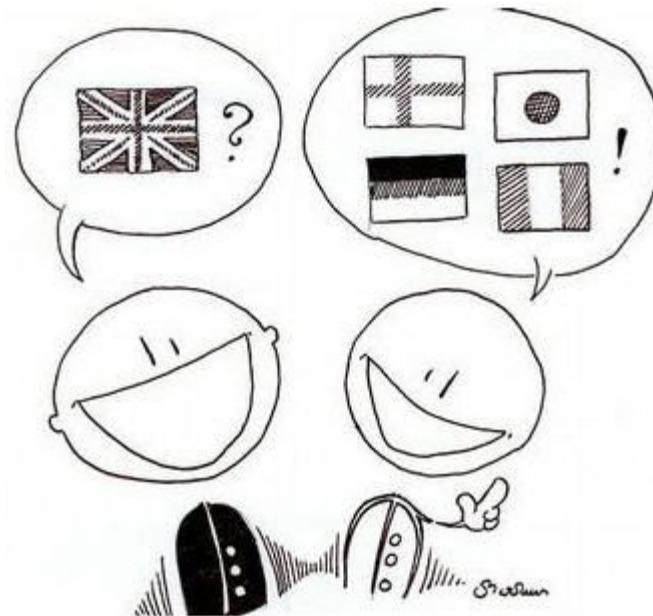
ЯЗЫКОВОЕ ДОМИНИРОВАНИЕ ЕИ ЕГО ПРИЗНАКИ

Саутига Евгения



ОПРЕДЕЛЕНИЕ

- (language dominance <лат. dominari - господствовать>) – в многоязычном сообществе ситуация, когда один язык занимает доминирующую позицию по отношению к другим.



ПРИЧИНЫ

- Подавляющее большинство населения говорит на этом языке
- Исторически доминирующий язык обладает более высоким престижем
- Государство выбрало данный язык как средство официального общения



ЯЗЫКОВОЙ ИМПЕРАЛИЗМ

- Роберт Филлипсон «Linguistic Imperialism»
- 1990е
- *«доминирование, обусловленное установлением и постоянной поддержкой структурного и культурного неравенства между английским и другими языками»*
- Теория Филлипсона содержит мощную критику исторического распространения английского в качестве международного языка, а также продолжающегося доминирования этого языка в постколониальном контексте (Индия, Пакистан, Уганда и т. д.) и в «неоколониальном» контексте — как, например, в Европе.



ЛИНГВОЦИД

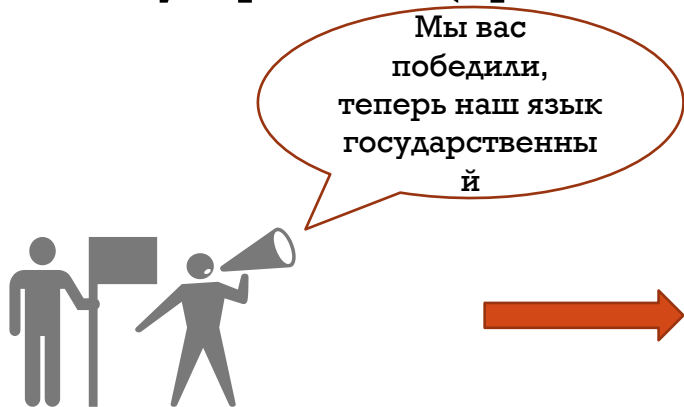
- (букв. «языкоубийство» или **глоттофагия**)
- Комплекс мер административно-политического, а также экономического характера, направленных на искоренение языка, обычно в регионах его исконного распространения
- Термин лингвоцид достаточно точно описывает ситуацию когда носители языка не уничтожаются физически, как при геноциде, а подвергаются политике ассимиляции в первую очередь в языковой сфере.
- В случае успеха, политику лингвоцида завершает исчезновение языка



КАК «БОЛЬШОЙ» ЯЗЫК СТАНОВИТСЯ

«МАЛЕНЬКИМ»?

1. Народ теряет свою государственность в ходе завоевания более мощным государством. (процесс замещения языка может длиться столетия)



Переучивание

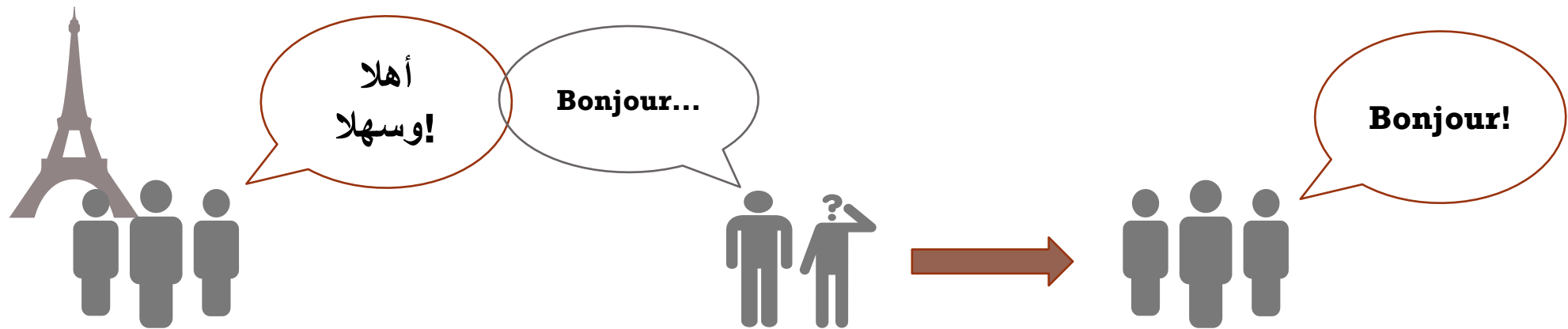
Бретонский язык
до недавнего времени был распространен на территории Нижней Бретани. Зона распространения бретонского языка, вытесняемого французским с XII-XIII вв., неуклонно сокращалась за счет появления так называемого «дырявого ареала»: французский язык становился языком повседневного общения в городах, тогда как бретонский оставался единственным языком в сельской местности. К середине XX века число говорящих по-бретонски резко сократилось, поставив под угрозу сам факт существования языка



КАК «БОЛЬШОЙ» ЯЗЫК СТАНОВИТСЯ

«МАЛЕНЬКИМ»?

2. При дисперсном (то есть рассеянном) расселении народа переселенцы вынуждены в обязательном порядке выучить язык той страны, в которую они прибыли. (процесс замещения языка происходит за десятилетия)



ПРЕСТИЖ



- «Эпоха французского языка»
- Елизавета Петровна (1741-1762)
- Французское просвещение и Великая французская революция
- К началу XIX века все образованные дворяне говорили на французском языке лучше, чем на родном
- Грибоедов в «Горе от ума» упоминает о «смешенье языков: французского с нижегородским», характеризуя таким образом лингвистическую ситуацию в Российской империи

А, Гильоме!..

— Здесь нынче тон каков

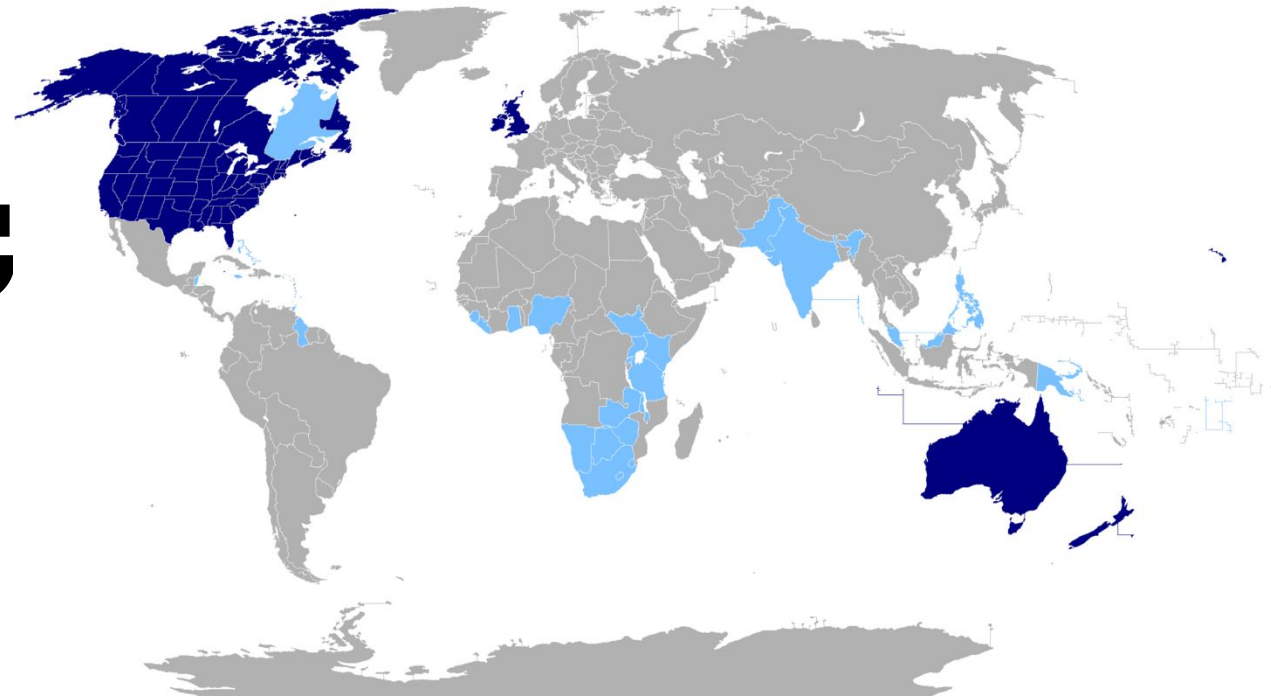
На съездах, на больших, по праздникам приходским

Господствует ещё смешенье языков: французского с нижегородским?





ENGLISH LANG



- Для 400 млн. является родным
- Более 1.3 млрд говорящих
- Является официальным в 54 странах
- За последние десять лет в странах Европейского Союза наблюдается сдвиг в сторону английского языка.
- *"Это серьёзная проблема, поскольку ЕС отличается от международных организаций: он регулирует жизнь внутри союза", - говорится в статье французского Liberation.*



СПАСИБО!

